

# CARELL

Alejandro Valdès / 2023



**IT** Poltrona e Divano 2/3 posti, disponibili in due varianti schienale. Collezione dal forte carattere grafico, essenziale nelle linee, ma dall'aspetto sofisticato, indicata per ambienti healthcare e spazi lavorativi. Struttura in profilato di tubo di acciaio ovale verniciato a polveri epossidiche e braccioli in legno massello rovere.

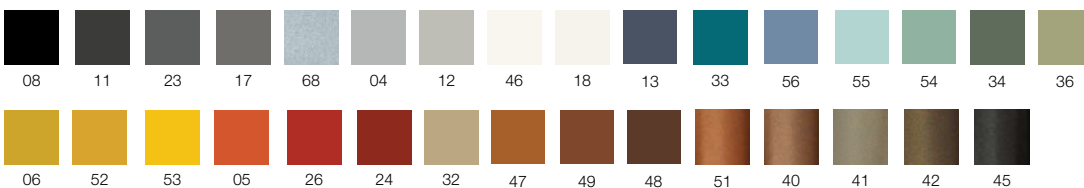
**EN** Armchair and Sofa 2/3 seats, available with two different type of backrest. Collection with a strong graphic character, essential in the lines, but with a sophisticated appearance, suitable for healthcare environments and working spaces. Frame in oval steel tube profile with powder coated finish and armrests in oak solid wood.

**FR** Fauteuil et canapé 2/3 places, avec deux variantes de dossier. Collection au fort caractère graphique, essentiel dans les lignes, mais à l'apparence raffinée, adaptée aux environnements médicaux et aux espaces de travail. Structure en profilé de tube d'acier ovale avec finition époxy laquée et accoudoirs en bois de chêne massif.

**DE** Sessel und 2-3 Sitzersofa, mit zwei Rückenlehnvarianten. Kollektion mit starkem grafischen Charakter, essenziell in den Linien aber mit einem raffinierten Look. Geeignet für Gesundheitswesen und Arbeitsräume. Gestell aus pulverbeschichtetem ovalem Stahlrohrrahmen und Armlehnen aus massiver Eiche.

## Finiture / Finishes / Finitions / Ausführungen

### Struttura / Frame / Structure / Gestell



### Legno / Wood / Bois / Holz



RO 02 RO 05

**Poltrona / Divano - Schienale basso o alto.**

**Struttura interna:** metallo e poliuretano indeformabile.

**Imbottitura interna resistente al fuoco secondo la normativa Italiana Classe 1 IM e EN1021-1/2:2014.**

Su richiesta e con sovrapprezzo imbottitura interna resistente al fuoco secondo la normativa British Standards 5852.

**Gambe:** profilati in metallo con finitura verniciata a polveri epossidiche.

**Rivestimento:** tessuto, pelle, similpelle o tessuto cliente preferibilmente tinta unita.

**Braccioli:** legno massello di rovere.

**Piedini:** materiale plastico.

**Armchair and Sofa – low or high back.**

**Inner frame:** steel and non-deformable polyurethane.

**Fire retardant foam meets California Bulletin 117A, EN1021-1/2:2014 and Italian Class 1 IM Standards.** Special foam meeting the 5852 British Standards is available on request.

**Legs:** oval steel tube profile available in powder coated finish.

**Covers:** fabric, faux leather, leather or C.O.M. (preferably in solid colours).

**Armrests:** solid oak wood.

**Glides:** thermoplastic material.

**Fauteuil et Canapé – dossier bas ou haut.**

**Structure interne** en tube d'acier.

Rembourrage en mousse indéformable de polyuréthane et ouate de polyester.

**Résistance au feu du rembourrage selon la norme française M4, EN1021-1/2:2014, italienne Classe 1 IM et selon les normes du California Bulletin 117A.**

Sur demande et avec supplément rembourrage interne résistant au feu selon les normes British Standards 5852.

**Piètement:** profilé de tube d'acier ovale en finition époxy laquée.

**Revêtement:** tissu, cuir, similicuir ou tissu client de préférence de couleur unie.

**Accoudoirs:** en bois de chêne massif.

**Patins:** matière thermoplastique.

**Sessel und Sofa - niedriger oder hoher Rücken.**

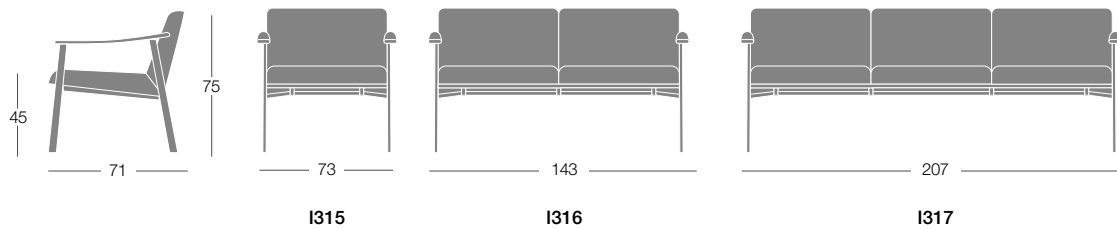
**Struktur:** aus Metall und nicht verformbarem Polyurethan. Innenpolsterung: feuerhemmend nach dem **Standard EN1021-1/2:2014, Standard "California Bulletin 117A" und Italienischem Standard Klasse 1 IM.** Auf Anfrage und gegen Mehrkosten sind auch gemäß dem la Britischen Standards 5852.

**Beine:** aus ovalem Stahlrohr, epoxydlackiert.

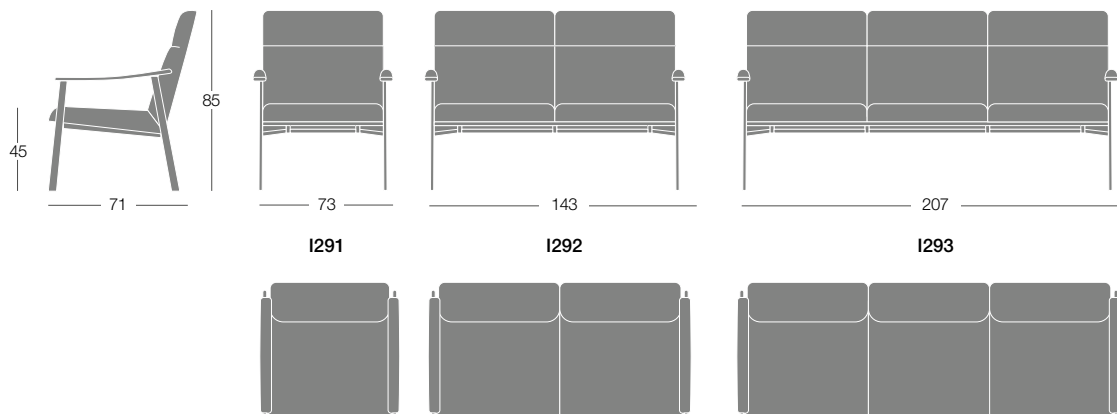
**Armlehnen** aus massiver Eiche.

**Gleiter:** Kunststoff.

**Bezug:** Stoff, Leder, Kunstleder oder kundeneigenes Bezugsmaterial, Unifarben bevorzugt.



POLTRONA - DIVANO SCHIENALE BASSO / ARMCHAIR AND SOFA – LOW BACK / FAUTEUIL ET CANAPÉ - DOSSIER BAS / SESSEL UND SOFA - NIEDRIGER RÜCKENLEHNE



POLTRONA - DIVANO SCHIENALE ALTO / ARMCHAIR AND SOFA - HIGH BACK / FAUTEUIL ET CANAPÉ - DOSSIER HAUT / SESSEL UND SOFA - HOHER RÜCKENLEHNE

# CARELL Alejandro Valdès / 2023

I315 Poltrona, schienale basso  
 I316 Divano 2 posti, schienale basso  
 I317 Divano 3 posti, schienale basso

I315 Armchair, low back  
 I316 Sofa 2 seats, low back  
 I317 Sofa 3 seats, low back

I315 Fauteuil, dossier bas  
 I316 Canapé 2 places, dossier bas  
 I317 Canapé 3 places, dossier bas

I315 Sessel, niedriger Rückenlehne  
 I316 Sofa 2-Sitzer, niedriger Rückenlehne  
 I317 Sofa 3-Sitzer, niedriger Rückenlehne

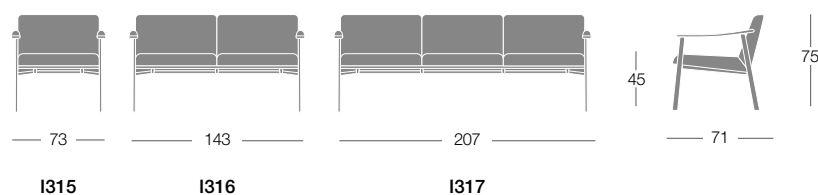


## Finiture\_Finishes\_Finitions\_Ausführungen

ART.	Struttura_Frame Structure_Gestell	COM	A/COL	B	C	D C (Zenith)	E	Kg		*	*
I315	verniciata_powder coated laquée_Lackiert							18 kg	1 pc / 74x76x76cm 0,40 m3 / 23 Kg	1 pc / 210 cm (H.140 cm)	3,50 m2
I316	verniciata_powder coated laquée_Lackiert							31 kg	1 pc / 146x76x76cm 0,84 m3 / 39 Kg	1 pc / 420 cm (H.140 cm)	6,70 m2
I317	verniciata_powder coated laquée_Lackiert							51 kg	1 pc / 209x76x76cm 1,20 m3 / 61 Kg	1 pc / 475 cm (H.140 cm)	7,60 m2

Art. I315 Test di resistenza\_Resistance tests\_Tests officiels de résistance\_Widerstandstest: ANSI BIFMA - Test Bariatico, Bariatric Test, Test Bariatrique, bariatrischer Test

## Dimensioni\_Dimensions\_Dimensions\_Abmessungen



★ Per quantità contattare l'ufficio commerciale  
 For quantity please contact the Sales office  
 Pour quantités contacter le service commercial  
 Für Mengenangaben kontaktieren Sie die Verkaufsabteilung

# CARELL Alejandro Valdès / 2023

I291 Poltrona, schienale alto  
 I292 Divano 2 posti, schienale alto  
 I293 Divano 3 posti, schienale alto

I291 Armchair, high back  
 I292 Sofa 2 seats, high back  
 I293 Sofa 3 seats, high back

I291 Fauteuil, dossier haut  
 I292 Canapé 2 places, dossier haut  
 I293 Canapé 3 places, dossier haut

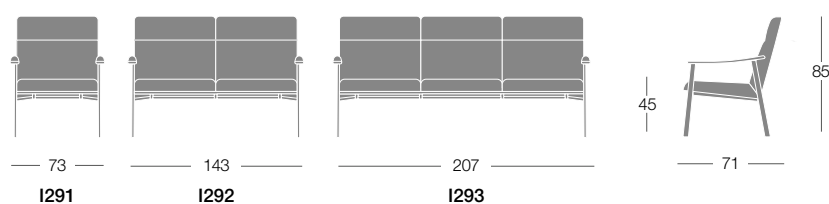
I291 Sessel, hoher Rückenlehne  
 I292 Sofa 2-Sitzer, hoher Rückenlehne  
 I293 Sofa 3-Sitzer, hoher Rückenlehne



## Finiture\_Finishes\_Finitions\_Ausführungen

ART.	Struttura_Frame Structure_Gestell	COM	A/COL	B	C	D C (Zenith)	E	Kg		*	*
I291	verniciata_powder coated laquée_Lackiert							19,4 kg	1 pc / 74x76x86cm 0,48 m3 / 24,5 Kg	1 pc / 210 cm (H.140 cm)	3,50 m2
I292	verniciata_powder coated laquée_Lackiert							34 kg	1 pc / 146x76x86cm 0,95 m3 / 42 Kg	1 pc / 420 cm (H.140 cm)	6,70 m2
I293	verniciata_powder coated laquée_Lackiert							57 kg	1 pc / 209x76x86cm 1,37 m3 / 67 Kg	1 pc / 580 cm (H.140 cm)	8,90 m2

## Dimensioni\_Dimensions\_Dimensions\_Abmessungen



\* Per quantità contattare l'ufficio commerciale  
 For quantity please contact the Sales office  
 Pour quantités contacter le service commercial  
 Für Mengenangaben kontaktieren Sie die Verkaufsabteilung